



Prego

-  INSTRUCTION MANUAL
-  ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
-  ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ

CRL-9504



place for information sticker with barcode
per each color



Thank you for choosing a “CARRELLO” product.
Please take a little time to read the important safety notes detailed below. This will ensure many years of happy, safe use.

IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY.

- Never leave the child unattended.
- High chairs: Always use the restraint system.
- Falling hazard: Prevent your child from climbing on the product.
- Do not use the product unless all components are correctly fitted and adjusted.
- Be aware of the risk of open fires and other sources of strong heat in the vicinity of the product.
- Be aware of the risk of tilting when your child can push its feet against a table or any other structure.
- Always check the security and the stability of product before use.
- Make sure that any harness is correctly fitted.
- Do not move or lift the product while the child is inside.
- Do not use the product until the child can sit up unaided. Keep children away when assembling and disassembling the product to avoid injury. High chair is intended for children able to sit up unaided and up to 3 years or a maximum weight of 15 kg.
- Don't use the product if any part is broken, torn or missing.
- Product located under a window could be used as a step by the child and cause the child to fall out of the window.
- Accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer must not be used.
- Child seat mode: This product is intended for children from 24 up to 60 months old, weighing a maximum of 20 kg, who are able to sit up unaided.

Seat with sheathing and belts



1

Tray with second cover plate



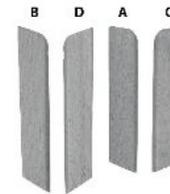
2

Front (A & C) and rear (B & D) legs for feeding chair version - 4 pcs



3

Front (A & C) and rear (B & D) legs for child chair version - 4 pcs



4

Fixing elements, connecting legs with the seat - 2 pcs



5

Foot-rest - 2 pcs



6

M6x25 mm fixing screws - 2 pcs



7

M6x25 mm fixing screws - 5 pcs



8

M6x80 mm fixing screws with cover plate - 2 pcs



9

Washers - 4 pcs



10

Wrench

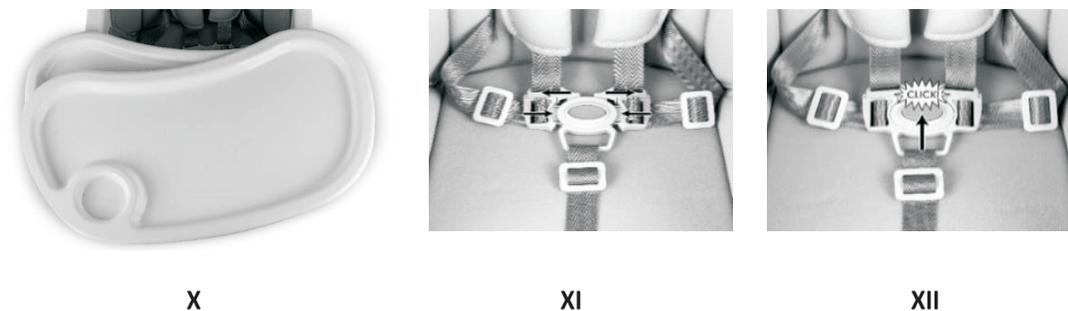


11

Assembly and Regulation:



Assembly and Regulation:



The first step in assembly of the feeding chair is to connect front and rear legs (3) with fixing elements (5), using a screw and a washer (9), and the wrench (11) (FIG. I). Pay attention to letter designations inside leg holes and at both sides of fixing element. The next step is to connect the already assembled legs with screws (8), as shown in Fig. II; remember that the holes for assembly of the foot-rest are directed towards each other (FIG. III). Next, assemble the seat (1) on top elements of legs, using four fixing screws (8) (FIG. IV). Make sure the holes for assembly of foot-rest are located at the seat's front edge side (FIG. III). Screw in the delivered washers at the ends of legs (10) (FIG. V). To assemble the foot-rest (6), slide the pins at the side of the foot-rest into holes in chair legs and fix them with screws (7) (FIG. VI). Slide the plastic tray (2) onto the chair, while at the same time holding the latch mechanism (FIG. VII). The tray may be set in one of three positions, using latches at both sides (FIG. VIII) — the marking may be found on arm-rest (FIG. IX). After each assembly of the tray, check the correctness of its connection with the seat. In order to wash the tray, you may remove its cover plate by releasing its three catches (FIG. X). To buckle the safety belts, connect the arm and hip belts and then snap them into the crotch belt clasp (FIG. XI). To unbuckle the safety belts, press the button in the middle of the clasp (FIG. XII).



XIII



XIV



XV

The child feeding chair features also the child chair function. Disassemble the tray and the foot-rest. Remove the legs from the fixing element (FIG. XIII), and then secure the front and rear legs (4) as per letter designations. CAUTION! In order to facilitate disassembly and assembly of legs, loosen screws of fixing element, so that fixing element is mobile but still fastened to the seat, and then disassemble/assemble the legs. Screw the washers into the legs. Remove the safety belts by sliding the clasps through holes in the seat (FIG. XIV). If re-assembly to feeding chair function is needed, perform the steps in reverse order. Fig. XV shows correctly assembled child chair.

Cleaning:

Chair: Wash with clean and damp cloth and mild soap.

Sheathing and belts: Wash in hands. Do not bleach. Do not tumble-dry. Do not iron. Do not dry clean.

Благодарим Вас за выбор продукции т.м. «CARRELLO».

Данная инструкция содержит важную информацию, касающуюся сборки, правил безопасности и обслуживания стульчика.

Пожалуйста, внимательно прочитайте данную инструкцию перед эксплуатацией и сохраните для дальнейшего использования.

- Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.
- Стульчик для кормления: всегда используйте ремни безопасности.
- Опасность падения: не позволяйте ребенку самостоятельно забираться на стульчик.
- Не используйте стульчик, если не все запчасти установлены и отрегулированы правильно.
- Знайте о риске открытого огня и о других источниках повышенного тепла в непосредственной близости к изделию.
- Помните о риске опрокидывания, когда ребенок может толкнуть ноги к столу или другой части стульчика.
- Всегда проверяйте безопасность стульчика перед использованием.
- Убедитесь, что все ремни правильно установлены.
- Не перемещайте и не поднимайте стульчик, пока ребенок находится внутри.
- Не используйте стульчик, пока ребенок не сможет сидеть без посторонней помощи. При сборке и разборке стульчика держите детей подальше, чтобы избежать травм. Стульчик предназначен для детей, которые могут сидеть без посторонней помощи и до 3 лет или до максимального веса - 15 кг.
- Не используйте стульчик, если какая-либо часть сломана, порвана или отсутствует.
- Стульчик, расположенный возле окна, может быть опасным из-за возможности выпадения ребенка из окна.
- Запрещается использовать аксессуары или запчасти, отличающиеся от утвержденных производителем.
- Использование для детей: кресло предназначено для детей в возрасте от 24 до 60 месяцев, весом не более 20 кг, которые могут сидеть без посторонней помощи.

Составляющие части:

Сборка и регулирование:

Сиденье с обшивкой и ремнями



1

Столик основной и съемный



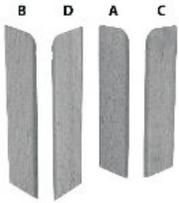
2

Передние (А и С) и задние (В и D) ножки для варианта высокого стульчика - 4 шт



3

Передние (А и С) и задние (В и D) ножки для варианта низкого стульчика-кресла - 4 шт



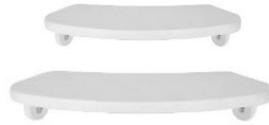
4

Элементы для крепления соединяющие ножки с сиденьем - 2 шт



5

Подставка для ног - 2 шт



6

Крепежные винты М6х25 мм - 2 шт



7

Крепежные винты М6х45 мм - 5 шт



8

Крепежные винты М6х80 мм с накладкой - 2 шт



9

Шайбы - 4 шт

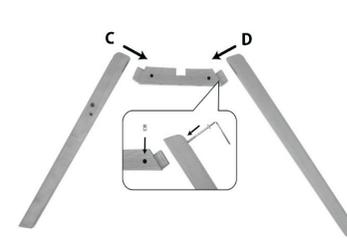


10

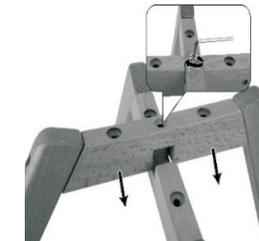
Шестигранник



11



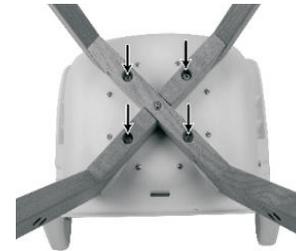
I



II



III



IV



V



VI



VII



VIII



IX

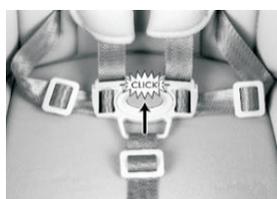
Сборка и регулирование:



X



XI



XII

Первым этапом сборки стульчика является соединение передних и задних ножек (3) с крепежными элементами (5) с помощью винта и шайбы (9) и шестигранника (11) (рис. I). Обратите внимание на буквенные обозначения внутри отверстий для ножек и с обеих сторон крепежных элементов. Следующим этапом является соединение уже собранных ножек с помощью винтов (8), так как показано на рис. II; помните, что отверстия для сборки подставки для ножек направлены навстречу друг другу (рис. III). Затем установите сиденье (1) на верхние элементы ножек, используя четыре крепежных винта (8) (рис. IV). Убедитесь, что отверстия для установки подставки для ножек расположены со стороны передней стороны сиденья (рис. III). Вкрутите шайбы в концы ножек (10) (рис. V). Чтобы собрать подставку для ног (6), сдвиньте штифты сбоку подставки для ног в отверстия в ножках кресла и закрепите их винтами (7) (рис. VI). Установите пластиковый столик (2) на стул, одновременно удерживая защелкивающий механизм (рис. VII). Столик можно установить в один из трех положений, используя защелки с обеих сторон (рис. VIII) - маркировка указана на подлокотнике (рис. IX). После сборки, проверьте правильность соединения столика с сиденьем. Для того чтобы вымыть столик, вы можете снять верхний лоток, отпустив три защелки (рис. X). Чтобы пристегнуть ремни безопасности, соедините ремни, а затем защелкните их в застежку пятиточечного ремня (рис. XI). Чтобы расстегнуть ремни безопасности, нажмите кнопку в середине застежки (рис. XII).

Детское кресло:



XIII



XIV



XV

Детский стульчик для кормления также имеет функцию детского кресла. Разберите столик и подставку для ног. Снимите ножки с крепежного элемента (рис. XIII), а затем закрепите передние и задние ножки (4) в соответствии с буквенными обозначениями. **ВНИМАНИЕ!** Для того чтобы облегчить разборку и сборку ножек, необходимо ослабить винты крепежного элемента так, чтобы крепежный элемент был подвижен, но все еще крепился к сиденью, а затем разобрать / собрать ножки. Вкрутите шайбы в ножки. Удалите ремни безопасности, выдвинув застежки через отверстия в сидении (рис. XIV). Если требуется сборка для функции кормления, выполняйте шаги в обратном порядке. Рис. XV показывает правильно собранное детское кресло.

Чистка:

Вымыть стульчик чистой влажной тряпкой и мягким мылом. Обивка и ремни: мыть вручную. Не отбеливать. Не сушить в стиральной машине. Не гладить. Не подвергать химической чистке.

Дякуємо вам за вибір продукції т. м. «CARRELLO».

Дана інструкція містить важливу інформацію, що стосується складання, правил безпеки та обслуговування стільчика.

Будь ласка, уважно прочитайте дану інструкцію перед експлуатацією і збережіть для подальшого використання.

- Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
- Стільчик для годування: завжди використовуйте ремені безпеки.
- Небезпека падіння: не дозволяйте дитині самостійно забиратися на стільчик.
- Не використовуйте стільчик, якщо не всі запчастини встановлені та відрегульовані правильно.
- Знайте про ризик відкритого вогню та про інші джерела підвищеного тепла в безпосередній близькості до виробу.
- Пам'ятайте про ризик перекидання, коли дитина може штовхнути ноги до столика або до іншої частини стільчика.
- Завжди перевіряйте безпеку стільчика перед використанням.
- Переконайтеся, що всі ремені правильно встановлені.
- Не переносьте і не піднімайте стільчик, поки дитина перебуває всередині.
- Не використовуйте стільчик, поки дитина не зможе сидіти без сторонньої допомоги. При складанні і розбиранні стільчика тримайте дітей подалі, щоб уникнути травм. Стільчик призначений для дітей, які можуть сидіти без сторонньої допомоги та до 3 років або до максимального ваги - 15 кг.
- Не використовуйте стільчик, якщо будь-яка частина зламана, порвана або відсутня.
- Стільчик, розташований біля вікна, може бути небезпечним через можливість випадання дитини з вікна.
- Забороняється використовувати аксесуари або запчастини, що відрізняються від затверджених виробником.
- Використання для дітей: крісло призначене для дітей у віці від 24 до 60 місяців, вагою не більше 20 кг, які можуть сидіти без сторонньої допомоги.

Сидіння з обшивкою і ременями



1

Столик основний і знімний



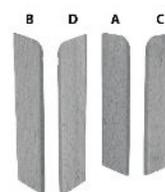
2

Передні (A та C) і задні (B та D) ніжки для варіанту високого стільчика - 4 шт



3

Передні (A та C) і задні (B та D) ніжки для варіанту низького стільчика-крісла - 4 шт



4

Елементи для кріплення що з'єднують ніжки з сидінням - 2 шт



5

Підставка для ніг - 2 шт



6

Гвинти M6x25 мм - 2 шт



7

Гвинти M6x45 мм - 5 шт



8

Гвинти M6x80 мм з накладкою - 2 шт



9

Шайби - 4 шт

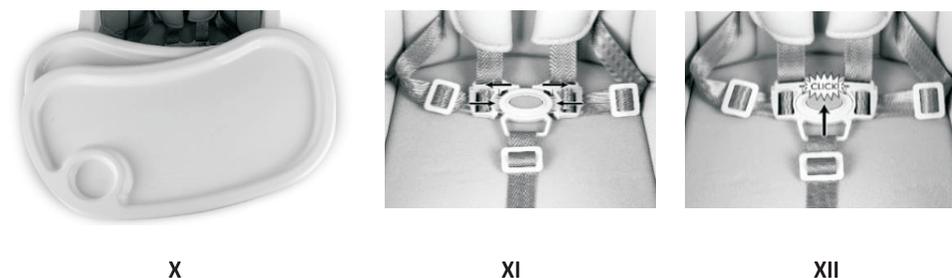


10

Шестигранник



11



Першим етапом складання стільчика є з'єднання передніх і задніх ніжок (3) з кріпильними елементами (5) за допомогою гвинта і шайби (9) і шестигранника (11) (рис. I). Зверніть увагу на літерні позначення всередині отворів для ніжок і по обидва боки кріпильних елементів. Наступним етапом є з'єднання вже зібраних ніжок за допомогою гвинтів (8), так як показано на рис. II; пам'ятайте, що отвори для збірки підставки для ніжок спрямовані назустріч один одному (рис. III). Потім встановіть сидіння (1) на верхні елементи ніжок, використовуючи чотири кріпильних гвинта (8) (рис. IV). Переконайтеся, що отвори для установки підставки для ніжок розташовані зі сторони в сторону сидіння (рис. III). Вкрутіть шайби в кінці ніжок (10) (рис. V). Щоб зібрати підставку для ніг (6), підніміть штифти збоку підставки для ніг в отвори в ніжках крісла і закріпіть їх гвинтами (7) (рис. VI). Встановіть пластиковий столик (2) на стілець, одночасно утримуючи закріплюючий механізм (рис. VII). Столик можна встановити в один з трьох положень, використовуючи засувки з обох сторін (рис. VIII) - маркування вказані на підлокітнику (рис. IX). Після складання, перевірте правильність з'єднання столика з сидінням. Для того щоб вимити столик, ви можете зняти верхній лоток, відпустивши три засувки (рис. X). Щоб пристебнути ремені безпеки, з'єднайте ремені, а потім замкніть їх в застібку п'ятирешетчатого ременя (рис. XI). Щоб розстебнути ремені безпеки, натисніть кнопку у середині застібки (рис. XII).

Дитяче крісло:



XIII



XIV



XV

Дитячий стільчик для годування також має функцію дитячого крісла. Розберіть столик і підставку для ніг. Зніміть ніжки з кріплення (рис. XIII), а потім закріпіть передні і задні ніжки (4) відповідно до літерних позначень. **УВАГА!** Для того щоб полегшити розбирання та складання ніжок, необхідно послабити гвинти кріплення так, щоб кріпильний елемент був рухливий, але все ще кріпився до сидіння, а потім розібрати / зібрати ніжки. Вкрутіть шайби в ніжки. Видаліть ремені безпеки, висунувши застібки через отвори в сидінні (рис. XIV). Якщо необхідно зібрати для функції годування, виконуйте етапи в зворотному порядку. На рис. XV показано правильно зібране дитяче крісло.

Чистка:

Вимити стільчик чистою вологою ганчіркою та м'яким милом.
Обшивка та ремені: мити вручну. Не відбілювати. Не сушити в пральній машині. Не прасувати. Не піддавати хімічній чистці.